摇（京）新登字 员[illegible]号

摇图书在版编目（悦[illegible]）数据

摇电视外贸英语 辕张冰姿编著援—圆版（修订本）援—北京：对外经济贸易大学出版社，[illegible]
摇[illegible]

摇Ⅰ郾电…摇Ⅱ郾张…摇Ⅲ郾对外贸易 原英语 原电视大学 原教材
摇Ⅳ郾[illegible]

摇中国版本图书馆 悦[illegible]数据核字（[illegible]）第 [illegible]号

❶摇[illegible]年摇对外经济贸易大学出版社出版发行

版权所有摇翻印必究

电视外贸英语

（修订本）

张冰姿摇编著

责任编辑：张保华

对外经济贸易大学出版社
北京市朝阳区惠新东街 员[illegible]号摇邮政编码：[illegible]
网址：[illegible]

北京市飞达印刷厂印刷摇新华书店北京发行所发行
开本：[illegible]印张摇[illegible]千字
[illegible]年 缘月北京第 圆版摇摇摇[illegible]年 缘月第 员次印刷

陨[illegible]·员[illegible]元
印数：[illegible]册摇摇摇定价：[illegible]元

张冰姿教授对外经贸英语书集

电视外贸英语

（修订本）

张冰姿摇编著

对外经济贸易大学出版社

序

张冰姿同志是北京对外经济贸易大学的资深教授。她从事英语教学四十余年，积累了丰富的教学经验。她辛勤耕耘，敬业奉献，为我国培养了一批又一批对外开放所需要的外经贸英语人才。她所编著的《温哥华来客》、《出访英伦》、《客商经验谈》和《电视外贸英语》都是从她亲身参加过的外贸谈判和外事活动的实例中精心提炼出来的。这四本书由她本人在中央人民广播电台和中央电视台主持播讲以后，在社会上引起了良好反响，受到广大听众、观众的欢迎和赞赏，对提高广大外贸工作者的英语业务水平起到了积极的作用。

我国已成为 宰耒的成员，面临着比以往任何时候更多的机遇和挑战，我们需要尽快地培养出大量政治素质高、熟悉 宰耒的规则、外语水平过硬的工作人员。目前从事外经贸工作的广大干部职工也迫切需要提高自己的业务和外语水平，这四本书的再版适应了我国加入世贸组织的现实需要，可谓正逢其时。它们不仅语言地道，而且实用

员

此为试读，需要完整PDF请访问：www.ertongbo

性和针对性都很强，学了就用得上。我希望大家通过学习这套教材，从中受益，为我国外经贸事业的发展做出更大的贡献。

石广生

编 者 的 话

《电视外贸英语》是为了培养和提高外贸工作人员及广大英语爱好者的外贸英语水平，由中央电视台教育节目部和对外经济贸易大学联合制作播出的外贸英语讲座教程。目的在于使在不同场合经常要说的话规范化，提高大家外贸英语水平和业务能力。

本教程力求内容切合实际，将讲授外贸英语和讲授外贸业务知识有机地结合在一起，共有猿园课，大致分为以下三个部分。

第一部分（第员原愿课）讲的是与外贸有关的社交用语。如怎样出席招待会，怎样用英语打电话和联系工作，怎样订购机票、通关、订旅馆、结账、怎样约谈判、推迟或取消谈判、怎样接待客户、邀请别人，接受或婉言谢绝别人的邀请等等。学好这一部分，做接待工作和文秘工作的朋友们会感到更得心应手。

第二部分（第怨原圆园课）讲的是一些外贸工作的基本环节和主要用语。如怎样处理询价、签复询价、怎样报价、讨价还价和成交，如何理解《员怨怨园年国际贸易术语解释通则》中云韵月、悦云砸和悦陨云等几个最常用的贸易术语阅辕孕、阅辕粤和蕴辕悦几种最基本的支付方式，云孕粤、宰孕粤和粤蕴蕴 砸陨杂运杂几种最基本的海洋货物运输保险的险别，怎样催证、审证、要求对方修改信用证，怎样发传真，怎样备货装船、发装船通知和制单结汇，如何进行索赔、理赔和进行仲裁等。学好这一部分，对一位外销员来说是极为重要的。它不但建议你在每个环节怎样进行工作，为你提供必要的英语词汇和用语，还帮助你在这些关键性的工作环节中避免语言上和业务上的差错。

第三部分（第圆员原猿园课）讲的是几种不同类型的谈判。如

怎样洽谈包销协议，怎样指定独家代理和签订代理协议，怎样到国外去推销我们的产品和怎样洽谈补偿贸易等。最后以一个摹拟国际经贸仲裁庭开庭审理某个假设案件而告终。学好这一部分，你已经具备了综合应用外贸英语和独立谈判的能力。

本教程既适用于学过基本语法、具有一定英语水平的广大外贸工作者和外贸英语爱好者，也适用于外贸专业的大学本科生。由于大家的起点不一样，有人学起来觉得容易，有人学起来也许感到困难。为了方便大家，每课列有详细的词汇表，需要反复练习，熟练掌握的句子，提示性的问题，课文注解和作为和你交流心得体会的评语。对于英语起点比较低或者对外贸英语比较生疏的朋友，俗话说得好：“天下无难事，只要你认真”。只要你在课前认真预习，借助每课的词汇表和书后面的参考译文，先把课文弄懂，收看节目时认真听讲和跟读，课后认真复习，坚持下去，必有成效。如能要求自己学好每课所列的十来个常用句子，对提高自己的应付能力和业务水平都会大有好处。

本书在编写过程中，承蒙伦敦出口公司 [illegible]等先生，中国化工进出口总公司赵佩英、周礼君、蒋有德、张玮萍、北京针织品进出口公司戴秀芳，中国工艺品进出口总公司白继兴，中国粮油食品进出口总公司周善学，北京海关杜伯树、江予良和中国国际经济贸易仲裁委员会唐厚志和王生长等同志提供素材，英国朋友 [illegible]，美国朋友 [illegible]，对外经济贸易大学副校长黄震华、中央电视台田勇和对外英语中心的同志们阅读并对本教材提供了宝贵的修改意见，国际问题研究所研究员宋以敏同志审校了本书的参考译文，在此一并表示感谢。没有上述各位的帮助，本书是不能及时和读者见面的。

张冰姿

悦韵旱栽睿栽杂

孕粤砸栽韵旱耘

蕴葬遭 员摇 粤栽粤 砸栽栽孩栽旱 ………………………… (员

　　员 [illegible] 择 ………………………… (员

　　蕴 [illegible] 旱 ………………………… (源

蕴葬遭 圆摇 栽蕴孕韵 韵旱耘 悦旱 [illegible] 杂 ………………………… (员圆

　　阅 [illegible] 择 ………………………… (员圆

　　蕴 [illegible] 择 ………………………… (员源

蕴葬遭 猿摇 阅栽 [illegible] 蕴杂 ………………………… (圆员

　　酝 [illegible] 择 ………………………… (圆员

　　悦 [illegible] ………………………… (圆猿

蕴葬遭 源摇 员 [illegible] 韵 杂 ………………………… (猿员

　　杂 [illegible] ………………………… (猿员

　　栽 [illegible] ………………………… (猿员

　　粤 杂 [illegible] ………………………… (猿圆

　　粤 灾 [illegible] ………………………… (猿猿

蕴葬遭 缘摇 粤栽粤 匀 [illegible] ………………………… (猿苑

　　月 [illegible] 择 ………………………… (猿苑

　　悦 [illegible] ………………………… (源圆

　　悦 [illegible] ………………………… (源员

蕴葬遭 远摇 粤 [illegible] 杂 ………………………… (源愿

　　酝 [illegible] ………………………… (源愿

此为试读，需要完整PDF请访问：www.ertongbo

[illegible] …… [illegible]

[illegible] …… [illegible]
[illegible] …… [illegible]
[illegible] …… [illegible]
[illegible] …… [illegible]

[illegible] …… [illegible]
[illegible] …… [illegible]
[illegible] …… [illegible]

[illegible]

[illegible] …… [illegible]
[illegible] …… [illegible]
[illegible] …… [illegible]

[illegible] …… [illegible]
[illegible]
[illegible] …… [illegible]

[illegible] …… [illegible]
[illegible]
[illegible] …… [illegible]

[illegible] …… [illegible]
[illegible]
[illegible] …… [illegible]

[illegible] ………………………… ([illegible]
[illegible] ………………………… ([illegible]
[illegible] ………………………… ([illegible]

[illegible] ………………………… ([illegible]
[illegible] ………………………… ([illegible]
[illegible] ………………………… ([illegible]

[illegible] ………………………… ([illegible]
[illegible] ………………………… ([illegible]

[illegible] ………………………… ([illegible]
[illegible] ………………………… ([illegible]
[illegible] ………………………… ([illegible]

[illegible] ………………………… ([illegible]
[illegible] ………………………… ([illegible]
[illegible] ………………………… ([illegible]

[illegible] ………………………… ([illegible]
[illegible] ………………………… ([illegible]
[illegible] ………………………… ([illegible]
[illegible] ………………………… ([illegible]

[illegible] ………………………… ([illegible]
[illegible] ………………………… ([illegible]
[illegible]
([illegible] ………………………… ([illegible]

[illegible] .... ([illegible]
[illegible] .... ([illegible]
[illegible] .... ([illegible]

[illegible] .... ([illegible]
[illegible]
[illegible] .... ([illegible]
[illegible] .... ([illegible]

[illegible] .... ([illegible]

[illegible]

[illegible] .... ([illegible]
[illegible] .... ([illegible]
[illegible] .... ([illegible]

[illegible] .... ([illegible]

[illegible] .... ([illegible]

[illegible]
[illegible] .... ([illegible]

[illegible]
[illegible] .... ([illegible]

[illegible] .... ([illegible]

源

[illegible] …………………… ([illegible]

[illegible]
[illegible] …………………………………… ([illegible]

[illegible] ……………………………… ([illegible]

参考译文 …………………………………………………………………… ([illegible]

此为试读，需要完整PDF请访问： www.ertongbo

孕粤砸栽 韵晕耘

蕴藻泽泽燥灶 韵灶藻
粤栽 粤 砸耘杂栽粤哉砸粤晕栽

[illegible]

[illegible]

[illegible]:	[illegible]
[illegible]:	[illegible]
[illegible]:	[illegible]
[illegible]:	[illegible]
[illegible]:	[illegible]

[illegible]: [illegible]

[illegible]: [illegible]?

[illegible]: [illegible]

[illegible]: [illegible]

[illegible]: [illegible]?

[illegible]: [illegible]

[illegible]: [illegible]

[illegible] [illegible]

[illegible]: [illegible]

[illegible] [illegible]

[illegible]: [illegible]

[illegible]: [illegible]? [illegible]

[illegible] [illegible]? [illegible]

[illegible]

[illegible]: [illegible]?

圆

[illegible] [illegible]

[illegible] [illegible]

[illegible] [illegible]

[illegible] [illegible]

[illegible] [illegible]

[illegible] [illegible]

[illegible] [illegible]

[illegible] [illegible]

[illegible] [illegible]

[illegible] [illegible]

[illegible] [illegible]

[illegible] [illegible]

[illegible] [illegible]

[illegible] [illegible]

[illegible]

猿

[illegible]

源

[illegible]:	[illegible]
[illegible]:	[illegible]
[illegible]:	[illegible]! [illegible]
[illegible]:	[illegible]
[illegible]:	[illegible]
[illegible]	[illegible]
[illegible]:	[illegible]
[illegible]	[illegible]
[illegible]:	[illegible]
[illegible]	[illegible]
[illegible]:	[illegible]
[illegible]:	([illegible]
[illegible]	[illegible]?
[illegible]:	[illegible]
[illegible]	[illegible]
[illegible]:	[illegible]
[illegible]:	[illegible]
[illegible]	[illegible]
[illegible]:	[illegible]
[illegible]	[illegible]

[illegible]

[illegible]摇摇摇摇摇摇摇摇摇摇招待会	
[illegible]摇摇	贸易访问团
[illegible]摇摇	惊喜
[illegible]摇摇	介绍
[illegible]摇摇	总经理
[illegible]摇摇	副总经理
[illegible]摇摇	进口部经理
[illegible]摇摇	出口部经理
[illegible]摇摇	口译译员
[illegible]摇摇	商务参赞
[illegible]摇摇	期待、盼望
[illegible]摇摇	打电话
[illegible]摇摇	发电传

[illegible]

[illegible]

(你好,这真是个惊喜。)

[illegible]

(又见到你,很高兴。)

[illegible]

(我来给你介绍一下史密斯先生。)

[illegible]

(我可以给你介绍一下我的同事们吗?)

[illegible]

(你好。很高兴和你见面。)